

- 《里兆法律资讯》由里兆律师事务所编制（请以中文内容为准，日本語译文仅供参考），未经书面许可，不得转载、摘编等；
 - 关于《里兆法律资讯》的订阅与反馈说明、版权声明及免责声明，以及里兆律师事务所的联系方式等内容，详见里兆律师事务所网站的[订阅规则](#)；
 - 如果您想阅读《里兆法律资讯》的以往内容，请访问里兆律师事务所网站中的[“里兆法律资讯”](#)栏目；
 - 如果您有任何意见与建议或者您没有收到或希望不再收到《里兆法律资讯》，请与我们联系。
- 「里兆法律情報」は里兆法律事務所が作成したものであり(中国語の内容が原文であり、日本語訳は参考用とします)、書面での許可なしに、転載、編集等してはなりません。
 - 「里兆法律情報」の購読とフィードバックの説明、著作権声明及び免責声明、里兆法律事務所の連絡方法等の内容は、里兆法律事務所ウェブサイトの[受信にあたってのお願い](#)をご覧ください。
 - 「里兆法律情報」のこれまでの内容をご覧になりたい場合は、里兆法律事務所ウェブサイトの「[里兆法律情報](#)」の欄をご覧ください。
 - ご意見やご提案等ございましたら、或いは「里兆法律情報」を受信できていない又は受信をご希望されない場合には、私共にご[連絡](#)ください。

[illegible]

Issue 193・2010/02/27～2010/03/05

目录

(点击目录标题,可转至相应主文;点击主文标题,可返回目录。)

一、相关新法令与新政策

- 增值税一般纳税人资格认定管理办法..... 2
- 关于推进重点工业产品质量达标的实施意见..... 2
- 关于贯彻落实企业所得税法若干税收问题的通知..... 3
- 中华人民共和国海关办理行政处罚简单案件程序规定..... 3
- 关于做好 2009 年度企业所得税汇算清缴工作的通知（上海）..... 4
- 关于开展春节及全国“两会”期间安全生产检查的通知（上海）..... 4
- 关于调整全省最低工资标准的通知（浙江）4
- 2009 年度外商投资企业年检须知（江苏）5
- 外商投资企业办理年检中应注意的几点问题（北京）..... 5
- 2009 年度外商投资企业年检须知（广州）5

二、相关新信息

- 温家宝作政府工作报告 明确 2010 年八项主要工作..... 6
- 《税收违法行为检举管理办法》(修订稿)征求意见..... 7

目次

(目次のタイトルをクリックすると該当する本文が表示されます。本文中のタイトルをクリックいただくと目次に戻ります。)

一、関連する新法令と新政策

- 増値税一般納税人資格認定管理弁法..... 2
- 重点工業製品品質基準到達を推進すること
についての実施意見..... 2
- 企業所得税の若干の租税問題の遂行を貫徹
することについての通知..... 3
- 中華人民共和国税関による行政処罰简单案
件手順規定..... 3
- 2009 年度企業所得税の確定申告作業を貫
徹することについての通知(上海)..... 4
- 春節及び全国「两会」期間の安全生産検査
を実施することについての通知(上海)..... 4
- 全省の最低給与基準を調整することについて
の通知(浙江)..... 4
- 2009 年度外商投資企業年度検査についての
注意事項(江蘇)..... 5
- 外商投資企業が年度検査を行うにあたり注意
すべき幾つかの事項(北京)..... 5
- 2009 年度外商投資企業年度検査についての
注意事項(広州)..... 5

二、関連する新情報

- 温家宝総理が政府作業報告を作成し、2010年の8項目の主要な作業を明確にした..... 6
- 「租税違法行為通報管理弁法」(改正案)がパブリックコメントを募集する..... 7

一、相关新法令、新政策

● 增值税一般纳税人资格认定管理办法

【发布单位】国家税务总局
【发布文号】国家税务总局令第 22 号
【发布日期】2010-02-10
【实施日期】2010-03-20
【备 注】国家税务总局将该办法的实施日期明确为 2010 年 03 月 20 日，并重新发布。该办法的简要介绍，可参考上期《里兆法律资讯》(Issue192)。
【法令全文】请点击以下网址查看：
<http://www.chinatax.gov.cn/n8136506/n8136593/n8137537/n8138502/9569672.html>

● 关于推进重点工业产品质量达标的实施意见

【发布单位】工业和信息化部
【发布文号】工信部科〔2010〕65 号
【发布日期】2010-02-09
【提 示】该实施意见提出近期推进重点工业产品质量达标的四项重点工作。其中包括：

开展企业贯标达标情况调查	重点围绕钢铁、汽车、船舶、石化、纺织、轻工、建材、医药、有色金属、装备制造及电子信息等行业，选择部分工业企业开展调查。
制定下发“产品质量达标备案管理试行办法”	明确实施达标备案管理的重点工业产品目录、技术标准以及实施达标备案管理的程序、机构和管理要求。 - 产品目录依据九大行业调整和振兴规划中的目标和要求，主要限定在钢铁、有色、化工、机床、汽车、工程机械、电子、建材、轻工、农业机械、高新技术等产品领域。 - 技术标准要达到但不限于国家强制性标准的要求和国家有关行政许可法规的要求。 - 范围上要覆盖产品主要功能、性能、可靠性、安全性等指标。 - 内容上要覆盖与产品有关的强制性标准所有条款和推荐性标准主要条款。
试点开展产品质量	选择部分行业和地区规模以上企业的重点工业产品，试点开展达标备案管

一、関連する新法令、新政策

● 増値税一般納税人資格認定管理弁法

【発布機関】国家税務総局
【発布番号】国家税務総局令第 22 号
【発 布 日】2010-02-10
【施 行 日】2010-03-20
【備 考】国家税務総局は本弁法の施行日が 2010 年 3 月 20 日であることを明確にし、且つ改めて発布している。本弁法の簡潔な紹介については、前期「里兆法律情報」(Issue192)を参照のこと。
【法令全文】下記の URL をクリックしてください。
<http://www.chinatax.gov.cn/n8136506/n8136593/n8137537/n8138502/9569672.html>

● 重点工業製品品質基準到達を推進することについての実施意見

【発布機関】工業及び情報化部
【発布番号】工信部科〔2010〕65 号
【発 布 日】2010-02-09
【コメント】本実施意見は、近日、重点工業製品品質基準到達を推進するための 4 つの重点作業を打ち出している。具体的には次の通りである。

企業による基準到達貫徹状況調査を実施する	鉄鋼、自動車、船舶、石油化学、紡織、軽工業、建築材料、医薬、非鉄金属、設備製造及び電子情報等の業種を重点的に巡り、一部工業企業を対象に調査を実施する。
「製品品質基準到達届出管理試行弁法」を制定し公布する	基準到達届出管理を実施する重点工業製品目録、技術基準及び基準到達届出管理を実施する手順、機関及び管理上の要求を明確にする。 - 製品目録は 9 大産業の調整及び振興計画における目標と要求に照らして、主に鉄鋼、非鉄金属、化学工業、工作機械、自動車、エンジニアリング機械、電子、建築材料、軽工業、農業機械、ハイテク等の製品の分野に限定する。 - 到達しなければならない技術基準とは、国家強制基準の要求及び国の行政許可法規の要求を含むが必ずしもこれらに限定されない。 - 範囲には、製品の主な機能、性能、信頼性、安全性等の指標がカバーされていなければならない。 - 内容には、製品と関係する強制基準のすべての条項及び推奨基準の主な条項が含まれていなければならない。
製品品質基準到達届出	一部産業及び地域規模以上の企業の重点工業製品を選択し、基準到達届

达标备案 管理	理。
------------	----

【法令全文】请点击以下网址查看：
http://www.gov.cn/zwqk/2010-03/01/content_1544601.htm

● 关于贯彻落实企业所得税法若干税收问题的通知

【发布单位】国家税务总局

【发布文号】国税函〔2010〕79号

【发布日期】2010-02-22

【提示】该通知对实施《企业所得税法》过程中的以下问题进行了规定：

1. 关于租金收入确认问题；
2. 关于债务重组收入确认问题；
3. 关于股权转让所得确认和计算问题；
4. 关于股息、红利等权益性投资收益收入确认问题；
5. 关于固定资产投入使用后计税基础确定问题；
6. 关于免税收入所对应的费用扣除问题；
7. 企业筹办期间不计算为亏损年度问题；
8. 从事股权投资业务的企业业务招待费计算问题。

【法令全文】请点击以下网址查看：
<http://www.chinatax.gov.cn/n8136506/n8136593/n8137537/n8138502/9568182.html>

● 中华人民共和国海关办理行政处罚简单案件程序规定

【发布单位】海关总署

【发布文号】海关总署第188号令

【发布日期】2010-03-01

【实施日期】2010-04-01

【提示】该规定中“简单案件”是指，海关在行邮、快件、货管、保税监管等业务现场以及其他海关监管、统计业务中发现的违法事实清楚、违法情节轻微，经现场调查后，可以当场制发行政处罚告知单的违反海关监管规定案件。适用简单案件程序办理案件的，海关应当立案，立即开展调查取证工作，并应在立案后5个工作日内制发行政处罚决定书。

【法令全文】请点击以下网址查看：
<http://www.customs.gov.cn/publish/portal0/tab1/info216528.htm>

管理の実施 を試行する	出管理の実施を試行する。
----------------	--------------

【法令全文】下記の URL をクリックしてください。
http://www.gov.cn/zwqk/2010-03/01/content_1544601.htm

● 企業所得税の若干の租税問題の遂行を貫徹することについての通知

【発布機関】国家税務総局

【発布番号】国税函〔2010〕79号

【発布日】2010-02-22

【コメント】本通知は「企業所得税法」の実施過程における以下の事項について規定を行っている。

1. リース料収入の確認について
2. 債務再編による収入の確認について
3. 持分譲渡による収入の確認及び計算について
4. 配当金、配当利益等の権益性投資収入の確認について
5. 固定資産の投入使用後の税金計算ベースの確定について
6. 免税収入に対応する費用控除について
7. 企業設立準備期間を欠損年度として計算しないことについて
8. 持分投資業務を取り扱う企業業務の接待費の計算について

【法令全文】下記の URL をクリックしてください。
<http://www.chinatax.gov.cn/n8136506/n8136593/n8137537/n8138502/9568182.html>

● 中華人民共和國税関による行政処罰簡單案件手順規定

【発布機関】税関総署

【発布番号】税関総署第188号令

【発布日】2010-03-01

【施行日】2010-04-01

【コメント】本規定における「简单案件」とは、税関が郵便、宅配便、貨物管理、保税監督管理等の業務取扱現場及びその他税関の監督管理、統計業務において発見された違法事実が明確であり、違法の情状が軽微であり、現場での確認を行った後で、その場で行政処罰告知書を発行することのできる税関監督管理規定に違反した案件をいう。简单案件手順を適用し案件を取り扱う場合、税関はその場で立件し、直ちに調査及び証拠収集作業を実施し、且つ立件後5業務日以内に行政処罰決定書を発行しなければならない。

【法令全文】下記の URL をクリックしてください。
<http://www.customs.gov.cn/publish/portal0/tab1/info216528.htm>

● 关于做好 2009 年度企业所得税汇算清缴工作的通知（上海）

【发布单位】上海市国家税务局、上海市地方税务局
 【发布文号】沪国税所〔2010〕10 号
 【发布日期】2010-02-23
 【提 示】该通知对上海市 2009 年度企业所得税汇算清缴的对象、时间和程序等进行了规定。简要介绍如下：

对象	依法应在上海市缴纳企业所得税的居民企业，在 2009 年度内，无论盈利、亏损，或处于减免税期间，均应按照有关规定办理年度企业所得税纳税申报。
时间	- 在 2010 年 05 月 14 日前向主管税务机关办理年度企业所得税纳税申报； - 在 2010 年 05 月 31 日前结清应缴应退企业所得税税款。

【法令全文】请点击以下网址查看：
<http://www.csj.sh.gov.cn/gb/csj/csfg/sw/qysds/usrobject7ai36284.html>

● 2009 年度企业所得税的确定申告作业を貫徹することについての通知（上海）

【発布機関】上海市国家税務局、上海市地方税務局
 【発布番号】滬国税所〔2010〕10 号
 【発 布 日】2010-02-23
 【コメント】本通知は、上海市 2009 年度企業所得稅の確定申告の対象、期間及び手順等について規定を行っている。以下簡潔に紹介する。

对象	法に照らして上海市にて企業所得稅を納付すべき住民企業は、2009 年度内において、利益を計上しているか、赤字であるか、又は税金減免期間にあるかを問わず、いずれも関係規定に基づき年度の企業所得稅納付申告を行わなければならない。
期間	2010 年 5 月 14 日までに主管税務機関にて年度の企業所得稅納付申告を行う。 2010 年 5 月 31 日までに納付又は払い戻すべき企業所得稅の税金を清算する。

【法令全文】下記の URL をクリックしてください。
<http://www.csj.sh.gov.cn/gb/csj/csfg/sw/qysds/usrobject7ai36284.html>

● 关于开展春节及全国“两会”期间安全生产检查的通知（上海）

【发布单位】上海市安全生产委员会办公室
 【发布文号】沪安委办〔2010〕4 号
 【发布日期】2010-02-09
 【提 示】根据该通知：上海市安监部门自 2010 年 02 月 09 日起至 03 月底在上海市范围内，对所有行业（领域）开展安全生产检查。重点是危险化学品、冶金、有色、船舶、道路交通、建筑施工（含重大工程）等重点行业（领域），尤其是涉及世博园区及相关的行业（领域）。

【法令全文】请点击以下网址查看：
http://www.shsafety.gov.cn/zfxxgk/xxml/ywxx/201002/t20100226_6604.html

● 春節及び全国「两会」期間の安全生産検査を実施することについての通知（上海）

【発布機関】上海市安全生産委員会弁公室
 【発布番号】滬安委弁〔2010〕4 号
 【発 布 日】2010-02-09
 【コメント】本通知によると、上海市安全監督部門は 2010 年 2 月 9 日から 3 月末までの期間、上海市の範囲において、すべての業種（分野）に対し、安全生産検査を実施する。検査の重点対象は、危険化学用品、冶金、非鉄金属、船舶、道路交通、建築施工（重大工事を含む）等の重点業種（分野）であり、とりわけ万博パークエリア及び関係する業種（分野）などである。

【法令全文】下記の URL をクリックしてください。
http://www.shsafety.gov.cn/zfxxgk/xxml/ywxx/201002/t20100226_6604.html

● 关于调整全省最低工资标准的通知（浙江）

【发布单位】浙江省人民政府
 【发布文号】浙政发〔2010〕11 号
 【发布日期】2010-02-21
 【提 示】该通知对浙江省最低工资标准进行了调整（自 2010 年 04 月 01 日起执行；调整后的标准，见下表），并要求各市根据所辖县（市、区）实际情况，选择确定当地最低工资标准予以公布，并报浙江省人力资源和社会保障厅备案。

● 全省の最低給与基準を調整することについての通知（浙江）

【発布機関】浙江省人民政府
 【発布番号】浙政発〔2010〕11 号
 【発 布 日】2010-02-21
 【コメント】本通知は、浙江省最低給与基準について調整を行い（2010 年 4 月 1 日から施行し、調整後の基準については、下表を参照）、且つ各市に対し所管の県（市、区）の実際の状況に基づき、現地の最低給与基準を確定し公布し、尚且つ浙江省人的資源及び社会保障庁への届出を行うよう求めている。

类别	調整後の標準
最低月工资标准	分为 1100 元、980 元、900 元、800 元四档。
非全日制工作的最低小时工资标准	分为 9.0 元、8.0 元、7.3 元、6.5 元四档。

【法令全文】请点击以下网址查看：

http://www.zjhrss.gov.cn/art/2010/3/1/art_1161_881.html

● 2009 年度外商投资企业年检须知（江苏）

【发布单位】江苏省工商行政管理局

【发布日期】2010-02

【法令全文】请点击以下网址查看：

<http://www.jsqsj.gov.cn/baweb/show/sj/bawebFile/289570.html>

● 外商投资企业办理年检中应注意的几点问题（北京）

【发布单位】北京市工商行政管理局

【发布日期】2010-03-01

【相关法令全文】请点击以下网址查看：

外商投资企业办理年检中应注意的几点问题
https://wsnj.baic.gov.cn/gqxxglAction.do?op=view&chr_id=N00050000010&web=true

2009 年度企业年检通告

http://www.baic.gov.cn/zwgk/xzgg/201003/t20100301_339222.htm

办理年检须知

https://wsnj.baic.gov.cn/gqxxglAction.do?op=view&chr_id=N00050000009&web=true

● 2009 年度外商投资企业年检须知（广州）

【发布单位】广州市工商行政管理局

【发布日期】2010-02

【相关法令全文】请点击以下网址查看：

2009 年度外商投资企业年检须知
<http://www.gzaic.gov.cn/bszn/bsgc/njyw/3901.htm>

2009 年度外资年检办理地点一览表

<http://www.gzaic.gov.cn/bszn/bsgc/njyw/3913.htm>

2009 年度企业年检须知

<http://www.gzaic.gov.cn/bszn/bsgc/njyw/3896.htm>

企业网上年检办法简介

<http://www.gzaic.gov.cn/bszn/bsgc/njyw/3897.htm>

分類	調整後の基準
最低月給基準	1100 元、980 元、900 元、800 元の 4 段階に分けられる。
非全日制業務の最低時給基準	9.0 元、8.0 元、7.3 元、6.5 元の 4 段階に分けられる。

【法令全文】下記の URL をクリックしてください。

http://www.zjhrss.gov.cn/art/2010/3/1/art_1161_881.html

● 2009 年度外商投资企业年度检查についての注意事項（江苏）

【発布機関】江苏省工商行政管理局

【発布日】2010-02

【法令全文】下記の URL をクリックしてください。

<http://www.jsqsj.gov.cn/baweb/show/sj/bawebFile/289570.html>

● 外商投资企业が年度検査を行うにあたり注意すべき幾つかの事項（北京）

【発布機関】北京市工商行政管理局

【発布日】2010-03-01

【関係する法令全文】下記の URL をクリックしてください。
外商投资企业が年度検査を行うにあたり注意すべき幾つかの事項

https://wsnj.baic.gov.cn/gqxxglAction.do?op=view&chr_id=N00050000010&web=true

2009 年度企業年度検査についての通告

http://www.baic.gov.cn/zwgk/xzgg/201003/t20100301_339222.htm

年度検査についての注意事項

https://wsnj.baic.gov.cn/gqxxglAction.do?op=view&chr_id=N00050000009&web=true

● 2009 年度外商投资企业年度检查についての注意事項（广州）

【発布機関】広州市工商行政管理局

【発布日】2010-02

【関係する法令全文】下記の URL をクリックしてください。
2009 年度外商投资企业年度検査についての注意事項

<http://www.gzaic.gov.cn/bszn/bsgc/njyw/3901.htm>

2009 年度外資年度検査実施拠点の一覧表

<http://www.gzaic.gov.cn/bszn/bsgc/njyw/3913.htm>

2009 年度企業年度検査についての注意事項

<http://www.gzaic.gov.cn/bszn/bsgc/njyw/3896.htm>

企業オンライン年度検査方法の簡潔な紹介

<http://www.gzaic.gov.cn/bszn/bsgc/njyw/3897.htm>

【注】

- 如果需要了解法律、法规或政策的全文内容或需要相关日文翻译服务，请与我们联系；
- 本栏目所公布的网址通常为官方网址，如果无法访问，您可以通过搜索引擎查阅或与我们联系。

二、相关新信息

● 温家宝作政府工作报告 明确 2010 年八项主要工作

日前，总理温家宝作政府工作报告，回顾了 2009 年的政府工作，并明确了 2010 年八项主要工作。其中包括：

提高宏观调控水平，保持经济平稳较快发展	▪ <u>继续实施积极的财政政策。</u> 保持适度的财政赤字和国债规模；继续实施结构性减税政策，促进扩大内需和经济结构调整；财政支出继续向“三农”、民生、社会事业等领域倾斜，支持节能环保、自主创新 and 欠发达地区的建设。 ▪ <u>继续实施适度宽松的货币政策。</u> 保持货币信贷合理充裕。2010 年广义货币 M2 增长目标为 17% 左右，新增人民币贷款 7.5 万亿元左右；落实有保有控的信贷政策，加强对重点领域和薄弱环节的支持，严格控制对“两高”行业和产能过剩行业的贷款；完善多层次资本市场体系，扩大股权和债券融资规模，更好地满足多样化投融资需求。
加快转变经济发展方式，调整优化经济结构	▪ <u>继续推进重点产业调整振兴。</u> ▪ <u>培育战略性新兴产业。</u> 大力发展新能源、新材料、节能环保、生物医药、信息网络和高端制造产业。 ▪ <u>加快发展服务业。</u> 大力发展金融、物流、信息、研发、工业设计、商务、节能环保服务等面向生产的服务业，促进服务业与现代制造业有机融合。

【注】

- 法令・政策の全文の内容や相応の日本語訳のサービスが必要な場合には、私共にご連絡ください。
- ご案内する URL は政府筋の公式サイトですが、リンクできない場合は、検索エンジンで検索いただくか、私共にご連絡いただければと思います。

二、関連する新情報

● 温家宝総理が政府作業報告を作成し、2010 年の 8 項目の主要な作業を明確にした

先頃、温家宝総理は、政府作業報告を作成し、2009 年の政府作業を振り返り、且つ 2010 年の 8 項目の主要な作業を明確にした。具体的には次の通りである。

マクロコントロール水準を引き上げ、経済の安定的迅速な発展を維持する	▪ <u>積極的な財政政策を引き続き実施する。</u> 適度な財政赤字と国債規模を維持する。構造的減税政策を引き続き実施し、内需拡大と経済構造の調整を促進する。財政支出は引き続き、「三農（農村、農業、農民）」、人民の生活、社会事業等の分野に注ぎ、省エネ環境保全、自主イノベーション及び未発達地域の建設を支援する。 ▪ <u>適度に緩和した貨幣政策を引き続き実施する。</u> 貨幣貸付の合理的なゆとりを維持する。2010 年の広義の貨幣 M2 の前年度比 17% 増を目標とし、人民元貸付約 7.5 万億元を追加する。保障と統制の効いた貸付政策を推進し、重点分野及び薄弱段階の支援を強化し、「二高（エネルギー消費量が高く、汚染度が高い）」産業及び生産能力過剰産業への貸付を厳しく統制し、多次元の資本市場体系を整備し、株式及び債券融資規模を拡大し、多様化した融資のニーズをよりよく満足させる。
経済発展方式の転換を加速し、経済構造を調整し最適化する	▪ <u>重点産業の調整振興を引き続き推進する。</u> ▪ <u>戦略的新興産業を育成する。</u> 新エネルギー、新素材、省エネ環境保全、バイオ医薬、情報ネットワーク及びハイエンド製造産業を大々的に発展させる。 ▪ <u>サービス業の発展を加速させる。</u> 金融、物流、情報、R&D、インダストリアルデザイン、商取引、省エネ環境保全サービス等の生産に向けてのサービス業を大きく発展させ、サービス業と近代製造業の機能的な融合を促進する。

保障和改善民生，促进社会和谐进步	▪ <u>改革收入分配制度。</u> ▪ <u>促进房地产市场平稳健康发展。</u> 抑制投机性购房。	人民的生活を保障し改善し、社会の調和の取れた進捗を推進する	▪ <u>收入分配制度を改革する。</u> ▪ <u>不動産市場の安定した健全な発展を促進する。</u> 投機目的の住宅購入を抑制する。
推进改革，进一步扩大开放	▪ <u>深化资源性产品价格和环保收费改革。</u> ▪ <u>推进财税体制改革。</u> 继续做好增值税转型工作。推进资源税改革。统一内外资企业和个人城建税、教育费附加制度。 ▪ <u>优化出口产品结构。</u> 稳定劳动密集型产品出口，扩大机电产品和高新技术产品出口，大力发展服务贸易和服务外包，努力培育出口品牌和营销网络，继续严格控制“两高一资”（高耗能、高污染和资源性）产品出口。 ▪ <u>推进加工贸易转型升级。</u> 重点扩大先进技术装备、关键零部件和国内紧缺物资进口，敦促发达国家放宽高新技术产品出口限制。 ▪ <u>优化利用外资结构。</u> 鼓励外资投向高端制造业、高新技术产业、现代服务业、新能源和节能环保产业，鼓励跨国公司在华设立地区总部等各类功能性机构，鼓励中外企业加强研发合作。 鼓励外资参与国内企业改组改造和兼并重组，加快建立外资并购安全审查制度。促进“引资”与“引智”相结合。引导外资向中西部地区转移和增加投资。	改革を推進し、開放の度合いを一層拡大する	▪ <u>資源製品の価格及び環境保全料金改革を一層推進する。</u> ▪ <u>財政税務体制の改革を推進する。</u> 増値税モデルチェンジ作業を引き続き貫徹する。資源税の改革を推進する。内資と外資企業及び個人の都市建設税、教育費付加費用制度を一本化する。 ▪ <u>輸出製品構造を最適化する。</u> 労働集約型製品の輸出を安定させ、機電製品及びハイテク製品の輸出を拡大し、サービス貿易及びサービスアウトソーシングを大きく発展させ、輸出ブランド及び販売ネットワークの育成に尽力し、「二高一資」（エネルギー消費量が高く、汚染度が高く、資源消費型の）製品の輸出を引き続き厳しく統制する。 ▪ <u>加工貿易の変化グレードアップを推進する。</u> 先端技術設備、主要部品及び国内品薄物資の輸入を重点的に拡大し、先進国に対しハイテク製品の輸出規制を緩和するよう促す。 ▪ <u>外資構造を最適化し利用する。</u> 外資のハイエンド製造業、ハイテク産業、近代サービス業、新エネルギー及び省エネ環境保全産業への投入を奨励し、多国籍会社が中国に地域本部等の各種機能的機関を設立することを奨励し、中外企業の研究開発活動での提携強化を奨励する。 外資が国内企業の改組改造及び統合再編を奨励し、外資 M&A の安全監査制度の構築を加速する。「資本誘致」と「人材登用」の結びつきを促進する。外資の中西部地域への移行と投資の増加を牽引する。

（里兆律师事务所 2010 年 03 月 05 日整理编写）

（里兆法律事務所が 2010 年 3 月 5 日付で作成）

● 《税收违法行为检举管理办法》（修订稿）征求意见

国家税务总局起草了《税收违法行为检举管理办法》（修订稿），日前发布全文并向社会公开征求意见（截止日期为 2010 年 03 月 20 日）。

（里兆律师事务所 2010 年 03 月 05 日整理编写）

● 「租税違法行為通報管理弁法」(改正案)がパブリックコメントを募集する

国家税務総局は、「租税違法行為通報管理弁法」(改正案)を起草し、先頃その全文を公布し且つパブリックコメントを募集している（募集締切日は 2010 年 3 月 20 日まで）。

（里兆法律事務所が 2010 年 3 月 5 日付で作成）